

# 1 PEETOOROO

## Peetoorooifa indaarú ákara rúmannimu úfafa.

**1** <sup>1</sup>Qinée Peetoroosa Ánutuna ásauku mundírafa Yísufa narí faiqi námukiqari maa-maqásasaa diqiqámaqai fasiqausa maa-ufána ínni ákara rúmannimaqaidaqa.

Ínnee Ánutufa ínni rusandeesámumasee qumároo fasiqa anaaseesa máriafanoo. Ínnee maaqóoqari asaqúakida Isaraee máqa maaqakiqari daráanimáfusa Poontusa máqa maaqaki fusá faqa Karatia máqa maaqaki fusá faqa Kapadoosia máqasaa fusá faqa Asia máqasaa fusá faqa Pitinia máqa maaqaki fusá faqa ínni aiqámausa maa-akarána rúmannimaqaidaqa. <sup>2</sup>Maasá qíkoofa Ánutufa maqee maa-karí narí íaninnanara iriséenoo ínni rusandeesámumaoosa máriafanoo. Sía fífafau rusandeesámuinau.

Ásauku mundíraná Yísuna fidíkannai findaukárausaikiaqeera faqa Yísuna ufara eedóo qímasee mi-maú fuaqéera faqa Yísuna maraqunannái káqa andeeqára fasiqa anaasee kámmafi máriaqeera ínni rusandeesámumasee máranau. Ánutuna áfaarirafa faqa asooárana faqa ínni naundurái qumbiqáfino irairaámminoo máriani.

**Náaru kambíqaaninna ainainara asasammásee áfeesiranara qídanoo.**

<sup>3</sup>Karaambáiqa Yísufa Ánutuna ásauku mundíraná ákoonara Ánutunara maasá aiqámausa dífi dífi qímamaqaidaqa. Maasá áaqqarana ákiaqara nífuuarafa firaafá márínara narí ásauku mundírafa kúqiranakiqari fíndifinoo fúkasaa ánaaqi kámmafi máriraná maasá paqúrimma qíminaú. Náaru kambíqaaninnanara maqee asasíqa dóo mi-mariráfa maasá qumbiqáqímaqaidanoo. <sup>4</sup>Ámiqi Ámiqira ainaina Ánutufa narí áiku ásauku maasáree qímasee innaarúnai rafáaqafímari ainaina maasá miná mårararee qídaqa maasá minásaa kai qífu mundúsee fídaqa. Mi-amiqi amiqira ainaináusa Ánutufa ínniara innaarúnai quqáqaqee rakísidanoo

sía putaa ímariqoo sía náuraanaiki máriqoo sía taikéemariqoo máridanoo ínniara rakísidanoo.<sup>5</sup> Mi-ainaináusa ínnindi máridanoo Ánutuna afeeka fannoo ínneeqa Yísuna mandaaqáraranannai ínni faqa mara afeedammá nímaqée maríasa mi-ainaináusa ínnindi máridanoo. Ínnee taikáinna ákuuanan innaarúnai fíndifi óoru fíranara áfeesara maríafanoo Ánutuna afeeka fannoo ínnisaak rakísidanoo.

<sup>6</sup> Mápaa maqee mária kamuqoo óosana óosana ínni nimanírafa aupúrarafa márianno (Ánutufa qínanoo márianno) minára ínnee káqi kaaqóo nóori runíranaki márifaranoo. Mi-nimanira ainainnáusara iriséeqa assasiaqa. <sup>7</sup> Mi-nimanira ainainnáusa ínni Yísuna saqárikirana nimanídanoo ánoonaikinoo márianifeera koorooídano. Faiqí maa-maqañasaa máriasa kóora mífá ínaaqianna kásooqaqee taikéemari ainainafa qumáreeqa idáki quqásee tasírisiri másaida apaapú aiqáma uqanna áiqarée márifanoo narí idaaqírafa kai suqúfifaqa dóo minára ámiqiranee qídaqa. Dóo ínniara Ánutufa miqíkai ínoo nimaníranaki quqéemarinara ínni Yísuna saqárikirafa sabéenara foora márianifeera ínni idákiara foora nimanídanoo. Ínni Yísuna saqárikirana minimaníranaki fíqa afeekaíkiqa márinalfa sía fífafu kóora munnimma ínaaqianna taikée mari ainainna kíkiqa úsirafau máriannoofau káqa uqanna úriqarara ainaina márianno. Ínnee Yísuna saqárikirana afeekaíkiqa márifanoo ásauku mundírafa Yísufa innaarúnaindari koorooínna faasaana ínnee amooqíra ufa faqa aréenarafa faqa uqéeraran faqa mi-karí níminaqa máreefaranoo.

<sup>8</sup> Ínnee sía Yísuna qáfoosa káqi nímuqusí marífaqa minára ríriaasa. Ínnee sía Yísuna qáfoosa káqi ínneeqa írirafa minásaa rusímarisa máriafanoo miná ufamau fíffiaasa. Miqímarianara ínnee firaaqóo káqa aréenarana námufaqa asasímariafanoo. Mi-asasírónara faiqí sía amana minára ufa qifáranoo úriqararafa máridanoo. <sup>9</sup> Sía fífafu asasídaqa máriafanoo Ínnee ínneeqa Yísuna saqárikirana ánoona ínni nimana qumáreeqeenoo innaarúnai asumu máriiranaki quqáranara asasídaqa máriafanoo.

<sup>10</sup> Óoqai Ánutuna tamummáqara fasiqauqa máá ínni nimana asumu máriiranaki mara quqáaninnanara irisée firaaqóo ámiqimasee queeqáaeeqamásee randáqau. Misáuqa káqi tamummaqasée kásooqaqee Ánutufa misá mandáinaina minnínñisee ámiqi ámiqira afeeka innaarúnai máreefandínna ainaina káqi nímaninnanara óonumafi irisée ákara rúmasee mi-ufána ánoonara randáqau. <sup>11</sup> Misá Ánutunara yáiree fee miqíannoo fee náqimasaifanoo fee miqíannoo fee yá fasiqanannai fee miqíannoo fee qímasee randáidaqa óonumafi íriqau. Ásauku mundíraná maraquna fannoo mi-tamummaqara fasiqáusa náakufufaqa máá maqee ákuuanara faqa ásauku mundírafa firaau purarana máraaninnanara faqa miná taikáranaki firaau areenarana máraaninnanara faqa akooroomásee

ákara ríqau. Óoqai sía kambíqoo kamuqoo ákara rúmasoofanoo máridanoo.

<sup>12</sup> Ánutufa sía mi-tamummaqara fasiqáusa máru kamuqorau qímanniminau. Maa maqee mária kamuqora ínniara qímannimufaqa irisée ákara rúmaqoofa máridanoo. Mi-tamummaqara fasiqáusa minára íridaqa aináiniqau. Misá mää maqee ínnee írimaría anoona ufanara minára qímasee ákara ríqau. Mi-anoonufána tamummáqara fasiqauqa óoqai ákara rúmaqoofa dóo mää maqee mária aukuana ámiqira fasaasa ufa Yísunara qímannimimariasa dóo qímannimisaafaqa írimariafanoo. Ánutuna náaquqara maraquna fannoo dadaaqifaqa ínni maqúsa maqúsa märiasa daráanimámbifaqa qímannimiafaqa írimariafanoo. Tamummáqara fasiqauqa óoqai ákara rúmaqoo ánoona ufausa miná maqee írimariafanoo innaarunaindaraa qángiroouqa mi-ufána misá íriafanoo íriaqaa kai ímarifaqa firaaqóo Ánutufa Yísuna maa-maqánasaa arusée áfiqoonara randáidaqa. Maasá faqa maa-maqánasaa márunausa faqa sía mi-ainainnána amana máridaqa.

### Yísuna ufamau fímmariasa káaqa andeeqásee máriaqa.

<sup>13</sup> Ínneeqa nitikúrakinaa írirana deedaqammásee máriaqa. Ásauku mundírafa Yísufa koorooínna aukuanna ámiqi ámiqirana nímiannoo. Ínneeqa naundurái írirana mi-amíqi amiqránasaa mundúqaraasamáseeqa máridaqa rakísidaqa aufarídaqa máriaqa. <sup>14-15</sup> Ínnee Ánutuna ufara eedóo kai qímasee qumáraaqa. Óoqai ínnee aamína máru kamusaqa máridaqa mandá nídimaru ainainna sía maqee kámu kafáa miná mara ootúpaaqa, ínnee aiqáma mólirana andeeqásee máriaqa, Ánutufa ínni náarée marífa káaqa andeeqárafa máridanoo mifá indée kai íqa káaqa andeeáqa máriaqa. <sup>16</sup> Óoqeenáa Ánutuna tamummáqarausa ufa minára maaqíminoo máridanoo.

Ánutufa qínoo qinée káaqa andeeqárausa máridaqa  
qíqa ínnee faqa miqí kai másee káaqa andeeqárausaikida  
máriaqa.

Tamummáqarausa ufa miqíminoo márufaqa ákara rúmaqoofa máridanoo.

<sup>17</sup> Ánutufa faiqí ánaasee aiqámausa írirana qáfee marífa máridanoo. Sía mandá írirana iriséenoo moó dádaqammámaqueenoo moó firaaqóo mandáikamamaqaidanoo nári máraana amana kái andeeqásee nímidanoo. Miqí marí Ánutunara innaaru qídaqa maasá qíkoo fee qídaqa mää máriaqoo nóori runúsee máridaqa áaqaranara rufíaidaqa máriaqa. <sup>18</sup> Ínni niukeekú nikaakú fífafu fáafau mandírirana maqéeuna minakínaana ínni idukúsee maréeqee quqásainara miná ákiaqara fira ainaina máridanoo ínnee írimariafanoo. Mi-feefaurífa sía kóora siruáa miqírafa máridanoo mifá taikée marífa máridanoo. <sup>19</sup> Ínni

idukírana ákiaqara feefaurú firaafá fíqararafa ásauku mundírana fidíka máridanoo. Sía teeroo námuana fáina káqa ámiqirana Ánutuna aandáu tatúfimaruna fooqáana ámiqirana miná kúqiranannai maasá idukínau. Maasá niukekú nikaakú mandíriranakinaana idukínau. <sup>20</sup> Óoqai indaarú Ánutufa sía maa-maqa maaqána áuqiraqoo ásauku mundírana káqi útaaqama nímaqaqoofanoo márino máa maqee taikára kámu maasáki dóo kooroo ínoo maasára aunírrira saqarisaa kúqufanoo <sup>21</sup> Ánutufa miná kúqiranakinaana uqéereequeenoo aréenaranaki quqánau. Ínnee minánnai Yísunannai Ánutunasaa mundíqa máriafanoo kafáa minánnai kai ínneeqa írirana minásaa rusírana faqa náaru innaarúnai kambíqaaninna ainainara nídirana faqa minásaa ootúpanoo máridanoo.

<sup>22</sup> Maqee ínnee Ánutuna ánoona ufa irisée máraafanoo mi-ufánannai ínni nínuukama findaukámaseenoo. Ínnee ínneeqa niqoónausa mi-ufána írimariasara kúqaa nímuqusidanoo nídimarifaqa minára kaifáa qinée qímannimidaga ínneeqa nímuqusá óokiqari nóori kándamasee naríara naríara nímuqusidanoo nídiani. <sup>23</sup> Ánutuna ákarakinnaa ufa fannoo óoqai káqi márufa maqee márifa náaru náaru káqi márianinafa ínnee minánnai kafáa óorudupi máfi kafáa fúkasaa ánaaqi kámmafi máriafanoo. Sía maaqóo kúqimaria níkoona faiqi námu máriafanoo, Ánutuna kásimari ákarakinnaa ufannái náaru náaru márianinna níkoona faiqi kámmafi fúkasaa ánaaqi kámmambi máriafanoo. <sup>24</sup> Óoqeenáa tamummaqara fasiqa miná ákara maaqímminoo márufa máridanoo.

Aiqáma faiqí faiqi taatuqée andanda miqírausa  
máriafanoo, taatuqée andanda qúsau aadánusifanoo  
áfufeenaarirafa kakásidanoo. Faiqí aréenarafa miqíminoo  
máridanoo.

<sup>25</sup> Ánutuna karaambáiqa ufa fannoo sía miqínoo  
máridanoo náaru náaru máriannoo.

Mi-tamummaqara fasiqána ufa miqínoo márifaqa qinée Peetoroosa minára maaqí qídaqa.

Mi-amiqira fasaasa ufáfa náaru náaru márira úfa máridanoo miná qímannimimariafaqa írimariafanoo. Tamummáqara fasiqana ufa miqíminoo máridanoo.

**Ánutuna ufa náamma anoona miqírafa móarinara miná náqafuaqa.**

**2** <sup>1</sup>Ínnee minára iriséeqa ínneeqa mandóosana aiqáma fatíka áqusaqa. Únnaqira ufa faqa níkaru qímasee máree mariana faqa qaaraikímiri ufana faqa naríara naríara rairaiqímaria ufana faqa aasaandaana qímaria ufana faqa faiqí ánaasee níqimaria ufana faqa mi-ufáusa sía maqee kámu ínniki máriani. <sup>2</sup>Fúka faiqi anaaqiara foora náamma anoona kái náidanoo ínnee faqa miqíkai íqa fúka faiqi anaaqiara foora Ánutuna andeeqára ufa náamma anoonara fooqáana

minára kai káaqa ruaqa. Miná naqá fífi íqa innooqéera foora íqa asumu máriranaki óonuree márifaranoo.<sup>3</sup> Miqíqa karaambáiqinnai óonuree miná aaqá máriaqa. Ínnee karaambáiqa ámiqi ámiqirana dóo námasee qáfee maríafanoo adíafaa ídanoo dadaaqírafa máridanoo.

<sup>4</sup>Faiqí faiqi misá Ánutuna amaana máqa usakée maru faakánara foora Yísunara níkooqoofaqa auníriranasaa arusée minnísaaqu. Minníssoofanoo Ánutufa qáfamaseenoo qinée óoqai maa-faakannára qútaaqamáqaafannana idaaqírafa máridanoo fee qímaseenoo maraséenoo amaana máqa usakáraree qímaseenoo marasée kafáa rakíqanau.

<sup>5</sup>Ínneeqa eedóo qímasee Ánutuna ásaukuki ínneeqa nifaqa quqásailfanoo faakána námufaqa rakíqasee usakásainanoo faiqi naunduráki ánoona amaana maqa kambíqaani. Kambíqainaqa ínnee minakí Ánutuna aanáiqikirausaikamambi márifaranoo. Máridaqa Ánutuna áidirana tatúfirana suqá ámidara foora ámiqira írirana márirana amooqírana ámifaranoo. Ásauku mundírana Yísunannai miqífaranoo.<sup>6</sup> Óoqeenáa tamummaqara fasiqa moó fannoo faakánara maaqí qímasee ákara rúmaqoofa máridanoo.

Qinée Ánutusa rusandeesáumumasee útaaqamámaqaafanna faakana idaaqírana maraséeqa Isaraee máqasaa óosanarasée rakíqeeqa. Yá fasiqa anaasee fee irisée miná saqárikinafa sía kadíqaannoo ánoonaikiannoo.

Tamummáqara fasiqa ufa miqínoo máridanoo.

<sup>7</sup>Ínnee Yísuna saqáriki máriasa ó Ánutuna faakána ámiqira qóonda fee qínausa máriafanoo. Sía Yísuna saqáriki máriasa Ánutuna tamummáqara fasiqa ínniara maaqí qídano.

Ínnee máqaqa usakáidaqa mandá faakanee qímasee maréeqee áqusooofanoo fíqumaree kafáa ámiqira faakana úriqararafai kámmambi máridanoo.

<sup>8</sup>Óoqeenáa tamummaqara fasiqa ákra moó maaqímmínoo máridanoo. Maa-faakanásaa faiqí moómoosa níku qámaki sáamurifaranoo Mi-saqarífa misá níku ámanniminaqa sáamurifaranoo.

Tamummáqarausa ufa miqímmínoo máridanoo. Minára moómoosa Ánutuna ufa irisée sía mároonara níku ámaki sáamuriqau. Ánutufa misára mi-iriránasaa sáamurifandiafoo qímaqoona miqíqau.

<sup>9</sup>Ínnee sía miqí máriasa máriafanoo. Ínnee Ánutufa rusandeesáumumasee máree márisa máriafanoo. Ínnee karaambáiqa Ánutuna úriqararana aanáiqiki máriasa. Ínnee náaduma káaqa andeeqára máqannaa máriafanoo. Ínnee Ánutuna narí máqannaasa máriafanoo. Mifá ínni asukunakínaana náaramasee maréeqee narí idaaqíra káaqa qára ándeeqaranaki ínni quqásifaqa máriafanoo. Sía fífau minakí mara quqéenoo ínnee Ánutuna idaaqíra afeeka ainaina ímarianara

a iqámausa nífusaa koorooiaqée qímaseenoo ínni mara narí káqa qára ándeeqaranaki quqáidanoo.<sup>10</sup> Óoqai sía Ánutuna máqannaasa márusa maqee mináindi máriafanoo. Óoqai ínnee Ánutufa maasá qífauaranara qífauaranara qimudáao qíranara ínnee sía írimariafanoo maqee ínnee miná máraafanoo ínni faqa kukéeqafinoo qumeé máridanoo.

### **Ínnee asaqíraafaira foora máridaqa sía mandóosana máraaqa.**

<sup>11</sup> Óo qiní qíyoondiuqa, qinée Péetoroosa qeeqá qímuqusa óokiqari naamúa qídaqa. Ínnee Yísunara írimariasa maa-maqa maaqánaki máridaqa ánaamuruara foora asaqíraafaira foora máriafanoo. Miqíqa máridaqa maaqóo faiqí faiqi mandá nídimari ainainafa ínniara qiní máraahee qínaqa sía eedóo qímasee miná máraaqa. Mi-manda ainaináusa ínni maraquna árimarifa máridanoo ínnee moo máqannaasara foora máriafanoo sía máraaqa.<sup>12</sup> Ínnee aamína máqannaaki nídaqa máridaqa ínneeqa nírana mágirana ámiqimasee nífaqa misá ínniara mandóosana mágiremaríasee qímasee ínni níndafeeqa óo ámiqimasee maríasa qímasee misá faqa quandáfi Ánutufa amooqíqa Yísufa innaarúnaindari qumuráinaqa amooqifárano.

<sup>13-14</sup> Qinée Peetoroosa maanára faqa qímannimidaqa. Maqásaa kaamánna firaaruriqararafa faqa máqa máqa úriqararaura faqa karaambáiqa Ánutufa misá quqánau, mandóosana mágiremaríasa nári faqa íriaqeera faqa ámiqira óosana máree marísa nimooqíra ufa nímiaqeera faqa mi-uriqararaura karaambáiqa maqásaa quqánau. Ínnee ínneeqara innaarúnai karaambáiqa faiqi námu máridee qímasee a iqáma maqásaa fasiqá anaaseesaa rakísi maríasa uréeaqa máridaqa misá ufara eedóo kai qiaqa.

<sup>15</sup> Fúrufari mágriasa ínni Yísuna ufa írimariasa minára mandá dapi ufa ínni nímifaqa sía áanoqirana nári rafáaqafuaqa. Ánutufa ínniara ínneeqa ámiqira níra mágiranannai mi-fúrufarirána qiqánuasa ufa rafáaqafuaqeera qídanoo.<sup>16</sup> Ínnee mandáinainaki rumbára fasiqara foora sía nuaqa mandáinainakiqari idukíra fasiqara foora káqi nifaqa quqásee andeeqára óosanaki asasida fuaqa. Sía ínniqa mandóosana kaifáa máraahee qímaseenoo únna qímasee faiqí ánaasee nífusaa máfi rafáaqafusee mandóosanakiqari idukírafara foora nuaqa. Ánutufa rumbára fasiqá naanna rámasee káqi nuaqa.<sup>17</sup> Ínnee sía a iqámausara qiní qimana fée qímasee fúrufariaqa, a iqámausa nári úriqararana amanasáa miná áfusaa ruffiaqa. A iqáma Yísuna ufa írimariasa niqoónausa Yísuna ufa írimariasa nímuqusinoo nídianí. Ínnee Ánutunara náaquqaani. Kaamánna firaaruriqararana faqa náaquqaani.

### **Ínnee Yísuna aanna rámaseeqa aupúrarana nímifaqa káqi máraaqa.**

<sup>18</sup> Qinée Péetoroosa kafáa qímannimidaqa. Ínnee maqásaa feefaurúura aináini maríasa ínni rakísímaríasa ufara eedóo qímaseeqa misá uréeaqa

máridaqa misára náaquqamasee andeeqásseeqa misá ufamau fuaqa. Síá reendeéni maría rakísirausara kai miqíqa áanoo qímarinausara faqa miqí kai iaqa.<sup>19</sup> Ínnee miqífanoo Ánutuna eedóo qira ufa ínnisaa máriannoo. Ínni rakísirausa fífau áanoomasee ínni náríqee ummaara nímíqee ífaqa ínnee ínneeqara Ánutuna íriranamau fída fee qímasee reendeéniaqa. Reendeénifanoo Ánutufa ínni ámiqi ámiqimannimaqaani.

20-21 Ínnee mandóosana máraifanoo ínni rakísirausa miná ákiaqara nárífaqa reendeenámasee máraifanoo Ánutufa mi-reendeenirána ákiaqara síá ínni nímianoo ínniqa mandóosana ákiaqara máridanoo. Ínnee ámiqimasee márifanoo ínni rakísirausa fífau nárífaqa fifímandee máraifanoo Ánutufa ínniara eedóo qíannoo. Fífau nárírana fifímandee márainnanara minára kai Ánutufa ínni náarameeqeenoo narí ufa írimariasaki quqéenoo. Ásauku mundírafa narí kai fífau aupúrarana ínniara máranau. Yísufa fífau aupúrarana máranau. Dóo ínnee miná áfaqamareeqa miná aanna rámasee miqíqa. <sup>22</sup> Mifá síá moo mánndoosana máranau. Síá moo únna ufa miná áfaurusaa márinau. <sup>23</sup> Misá áqurara ufa ámufanoo síá mifá quandáfi miná ákiaqara nári nímínau. Misá aupúrarana miná apatasáa quqófanoo síá mifá misá áanoo ufa nímínau káqi narí írirana Ánutunasa andeeqára ufa nímímarunasa narí írirana quqássee kúqinu. <sup>24</sup> Ásauku mundírafa narí kai maasá mandáinaina áaqarana narí apatasáa mara quqáseenoo dóo aunírrira saqarisaa kúqirana máree finau. Maasá kúqirausara foora síá mandóosana máraaqeera kúqinu, ámiqira óosana kúqiara foora iqá márida máraaqeera kúqinu. Miná afaaqa atekáqoonannai maasá daundurá únino máridanoo. <sup>25</sup> Ínnee sipsípa aandáura foora fúrfufariqa auíqa nuafanoo dóo magee Ánutufa ínni nimanasáa rakísimari finnai ínni aandáura foora rakísimari finnai quqásifaqa miná áfaqeé fímariafanoo.

### Nínaaqmaakara qínoo nifaaqmaakára qínoo.

**3** <sup>1-3</sup> Qinée Peetoroosa aináini maríasara nári rakísirausa uréeaqa máriaqee qínnana ínnee faiqí nínaaqmaka faqa miqí kai íqa ínneeqa nifaaqmaakárá eedóo qímasee uréeqarausaikamambi máriaqa. Ínnee miqífaqa ínni nifaaqmaaká akaqáusa Ánutuna ufara síá fee qímariasa máridaqa síá ínni ufa fannoo misá dadaaqíannoo ínni andeeqára mólirafá kai ugannífiqaannoo. Ínnee ínneeqa nifaaqmaaka faqa máridaqa andeeqára móliranara marasée nóori kándamasee móliranara faqa mólirafaqa misá nári nífunnai ínni andeeqárana qáfeefaranoo. Síá afaaqa áuqimari ainainnara irisée afaaqa ámiqi ámiqiaqa, ákiaqaki afaaqa áuqimariannana faqa afaaqa áuqimaria óondana faqa síarara faqa qamunnara faqa síá mináuqara irisée nifaaqa ámiqi ámiqiaqa.

<sup>4</sup> Ínni nifaaqa ámiqi ámiqirafa ínniqa nímuqusá óokiqari ámiqirafa mólirafa minánnoo kai nifaaqa ámiqi ámiqiani. Ínni nifaaqa

mári inánoo asooqáqaaninafa máridanoo, fisoo físoomasee kásooqaqeemári inánnaí kai mara nifaqaqá áuquaqa. Mi-oosannáfa Ánutuna áfusaa ámiqira oonda uqanna máridanoo.<sup>5</sup> Óoqai Ánutuna ufa írimaru anaaseesa Ánutufa innaarúnai nímíraree quná minára asasammásee áfeesidaqa maaqímasee nári nifaqaqá áuqimariqau. Misá nári nifaqaakára eedóo qímasee uréeaqa máridaqa minánnai nári nifaqaqá áuqidara foora ímariqau.<sup>6</sup> Saráqafa miqímaru anaaseefa márinau. Mifá narí afaaqi Abarahaamana ufara eedóo qímasee qiní úriqarara fee qímarinau. Ínnee miqímmandee ámiqira óosana máreeqa sía óosana óosana ainainara ruffeeqa Saráqana áraamummaakai kámambiqá márifaranoo.

<sup>7</sup>Qinée Peetoroosa dóo ánaaseeuqara qíqa dóo maqee ánaasee nifaqaqkára qianáura. Ánutufa káqi máriraana káqi nímídanoo aneenná ánaaqá faqa aneenná faqa mi-mariránaki máriafanoo minára aneenná ánaaqara amanná fee qímasee ámandákúsee miná faqa mária. Ínnee miqímasee ínneeqa nínaaqmaaka faqa márifanoo moo áinaina fannoo sía ínnee Ánutunara innaaru qíraná ititáannoo.

### Andeeqára márira ákiaqara mandúfa áminana ámiqira ufa kai narámia.

<sup>8</sup>Mi-ufána átisaa maaqímmínoo márifafa qímannimianaura. Ínnee Yísuna ufa írimariasa aiqáma ainainara moodáa írirafa máriani aiqámausa moodáanakí kai nímuqusa quandáqa. Ínnee naríara naríara níkaqaafasaara foora nímuqusidaqa aiqámausa naríara naríara ruaqa. Ínnee naríara naríara fifímmasee reendeenámasee miqídaqa naríara naríara qimudáoo qímasee narí dadaaqí narí dadaaqiqa.

<sup>9</sup>Mandóosana áminana sía quándakinana kafáa mandóosana ámia. Áqurararufa áminana sía kafáa quandáfi narí áquraraa. Mi-manda oosanná ákiaqara quándaki ámiqi ámiqiraná kai ámia. Ánutufa ámiqi ámiqiraná kai nímíraree qímasee ínni náarama narí quqúsaki quqáseenoo ínnee miqí kai íqa ámiqi ámiqiraná kai mandóosana nímimariasa nímiaqa.<sup>10-11</sup> Óoqeenáa tamummaqara fasiqausa ákara maaqímmínoo máridanoo.

Faiqí moó fannoo máa mária máriiranaki ámiqiranaki asasíranaki márianee qímaseenoo dóo mi-fasiqáfa mandá níraná taikáseenoo únnufa taikáseenoo mandá máriiraná ámeesa uquséenoo ámiqira máriiranai ubeekáannoo. Miqínna fasiqafa asooáranara randámareenoo áfaqee fidanoo miqínnoo fidanoo ámiqiraná paqúriannoo.

<sup>12</sup>Maqásaa fasiqa moó fannoo andeeqásee fímarifanoo Ánutufa narí áfu minásaa quqáseenoo rakísidanoo miná innaaruqíraná maqee

maqee íridanoo máriannoo, mandóosana máree maríasara  
ámeesuqunnísaidanoo.

Tamummáqarausa ufa miqíminoo máridanoo.

<sup>13</sup> Qinée Peetoroosa kaifáa qímannimidaqa. Anée ámiqira máriranara minára rúmámmaree márainanoo yá fasiqa fee mandá márirana aní ámiannoo fee sía aní ámiannoo. <sup>14</sup> Faiqí moó fanno aní andeeqárana ákiaqara aní mandáikamamaqáinano aní asasírafa firaafá máriannoo. Ínnee sía faiqíra rufíaaqa sía ainqáma ainainara ámandirinoo áindiri ráani.

<sup>15</sup> Ínnee maqee maqee ínneeqa nímuqusaki ásauku mundíranara náaquainaqa miná maréeqee ínneeqa karaambáiqaikiaqa. Akaqáusa ínni innaarúnai ainainara asasammásee afeesimárianara iráifaqa ínnee fáasai Yísuna saqárikiranara deedaqammáqainnana misá qímannimiaqa. <sup>16</sup> Sí raiqásee qímannimia, íreeda nímándakúsee qímannimia. Ínni nisakadiki ánukarafa kai máriani. Faiqí akaqáusa ínniara ásauku mundíraná áfaqe maríasee qímasee mandúfa nimiséeqa ínni ámiqi márirana níndafamasee nisaurífaranoo. <sup>17</sup> Ínnee mandóosana máree márifafa nárífanoo amanaikámmianoo. Ánutufa eedóo qínaqa ámiqira óosana ákiaqara fífafu nárífanoo úriqaráannoo.

<sup>18</sup> Ásauku mundírafa narí uqanna ínniara kúqinau. Moodáa suanisaa moodáa karí kai ainqámausa mandóosanara kúqinau. Ínni nísauku qumáreeqeenoo Ánutufinnai quqáaneera ámiqirafa maasá mandá fasiqa anaaseera kuqunnímaqanau. <sup>19</sup> Mifá ásauku mundírafa miná afaqa kuqufufanoo miná amana fanno fíndifinoo káqi máriranaki fínoo kafáa miqóoqari óoqai kúqusa nimana rumbáranaki márunaki óoqureenoo Ánutuna ufa qímanniminau. <sup>20</sup> Óoqai Nooafa sípa firaaná áuqidanoo nammári ánianínnanara faiqí ánaasee minára faqa qímannimimarufaqa síammírimariqau. Ánutufa faiqí ánaasee Nooana ufa iriséeqa mandóosana minníseeqa sípaki kíeqaaqeera nífeesusia dóo kooqí ititáseenoo nammárrinnai nárinau. Nammári nárusa nimana márunaki ásauku mundírafa kúqiranakiqari fíndifinoo óoquree qímanniminau. Nárú nammarifa dínni qísaiku taikásee dínni ani qaaramoo marasée óodaa fasiqa anaasee asumu mara akoonnái quqánau.

<sup>21</sup> Nooafa sípaki asumu máriunara maasá faqa maqee kámuqoo miná amana kai amaana námmari marasée asumu máriaqee qídaqa. Sía fífafu nammari máraanannai nifaqaíndaraa qíkairi rukárafa ánoona máridanoo. Nammári máree maríana ánoona maaqímmínoo máridanoo. Aneenná áakirana ámuqusa óokiqari Ánutunara kúqaa qíma afeekaiqírafa kamasee nímirafa mifá ánoona máridanoo. Mifá kai kúqaa nammári máree maríafa máridanoo. Mifá kai Yísuna kúqiranakinaana fíndifunnai ínni asumu márirana nímidanoo. <sup>22</sup> Yísufa kúqiranakiqari fíndifinoo innaarúnai óorufinoo Ánutuna aaqá miná ásauku uqannái

óoqu marifufanoo Ánutufa aiqáma innaarúnai narí qangiroouqa faqa Sadannana áfaanauqa faqa misá óosana óosana afeekauqa faqa maréeqeenoo Yísuna áramandunnai quqáqofanoo máridanoo.

**Óoqeenáa mandóosana minníseeqa fúka márirana máree maríafanoo.**

**4** <sup>1</sup>Ásauku mundírafa afaaqasáa aupúrarana narí apatasáa máranau. Ínnee miqiannee qímasee afeekaikámandee deedaqammásee máriaqa. Yísuna ufasáara nipatasáa nídafirana máreemariasa miqóoqari sía mandóosanna máree mariannai ubeekiefáranoo níkooqaina ámiqira aanai ubeekiefáranoo.

<sup>2</sup> Nipatasáa nídafirana náríqooqari ínnee maa-maqánassaa máridaqa ínniqa nídira mandainaina fannoo sía ínni mara quqáanno, Ánutuna írirafá kai ínni maréeqee quqáani. <sup>3</sup>Óoqai ínni márirafa maaqímmínoo márinau. Nári nifaqa kooroo kooroo íranara faqa, faiqí ánaasee naríara naríara káqa rírana faqa nammári námasee fúrufarimariana faqa faiqí ánaasee suqúfi mandá óosana máree maríana faqa moómoosa suqúfifaqa nammári néemariana faqa únnaqira ánutunara innaaru qímasee miná áuqusaa mandóosana máree maríana faqa ínnee mináuqaki kai indaarú maríqau. Dóo ínnee óoqaindari kísaqasaa minakí kai máriusa máriafanoo dóo saqa amanaikíqa maríafanoo maqee sía minakí máriqa. <sup>4</sup>Óoqai ínnee faqa misá faqa mandóosana qámbaanai áqufiqa máriusa máriafanoo dóo maqee sía misá faqa fuafaqá misá tautíqa áanooqíqa aasaandaana mandúfa ínni qímannimaqaidaqa. <sup>5</sup>Kásooqaqee misá faqa Ánutuna áfusaa nári mandóosanara kooroomásee miná ákiqara máreefaranoo. Ánutufa káqi máriasara faqa kúqirausara faqa ufa iriséenoo raináranara deedaqammásee máridanoo.

<sup>6</sup>Minára kai ámiqira fasaasa ufa Yísufa kúqirausa qímannimisoofaqa íriqau. Mi-kuqiráusa káqi maaqóo márusfanoo Ánutufa aiqáma faiqí ánaasee ímariandee kai ínoo rainánnímaqásoofaqa kúqiqau. Mi-kuqiráusa nimana Ánutufara foora náaru náaru máriranaki máriqeera ámiqira fasaasa ufa qímanniminau.

**Naríara naríara andeeqásee ríqa ínneeqa nimana kái dadaaqiaqa.**

<sup>7</sup>Dóo aiqáma ainaina taikárafa adeedíranoo máridanoo. Ínnee maqee maqee Ánutunara innaaru qíraree qímasee ínneeqa nimana nárisáida kai fuqa maqee aufarídaqa máriqa. Ínnee sía miqíqa áaqara oosana máreeqa náqimasee Ánutunara innaaruqifáree. Sía amanaíkifara. <sup>8</sup>Aiqáma ámiqira ainaina úrinaaqararafa maafá máridanoo, sía nífaurunnoo kai únna qímasee naríara naríara ruqa, nísaukunnoo dadaaqírana faqa nímuqusannai faqa naríara naríara ruqa. Naríara naríara nímuqusirafa moómoo mandá óosana rafáaqafídanoo.

<sup>9</sup>Ínnee narí máaqaki narí máaqaki kéeqafi náranा suqásee naráaree naráareemásaida náa. Ánaamuru faqa paqúrimandee miqí kai iaqa. Sía

aundurá rumbée márínana miqía aundurá idukínoo márínana miqía.

<sup>10</sup> Ánutufa áfaarinoo óosana óosana ainaina akoofásakirana níminnana aqoónnana dadaaqíaneera níminoo sía ínneeqára kai maqéeqiaqeera níminoo. Ínnee Ánutufa nímimari ainainnasaa ámiqira rakísiranara foora rakísidaqa náadu náadu níminna ainaina akoofásakirana marasée minánnai niqoónausa dadaaqiaqa.

<sup>11</sup> Amaana ufa qímannimimari fasiqafa Ánutuna ufa kái qímannimiani. Faiqí dadaaqímarias Ánutufa nímimari afeekanannai afeekaikámasee niqoónausa dadaaqiaqa. Miqínanoo aiqáma ainainiranaki ásauku mundírana Yísunannai Ánutuna amooqíra ainaina kambíqafuannoo aiqáma areenarafa faqa afeeka faqa náaru náaru márianinafa mináindi Yísunaindi kai máridanoo. Kúqaa.

**Yísuna ufamau fíranara ákiaqara aupúrarana  
máreefandínna óosanara qímaqoofa.**

<sup>12</sup> Óo qiní qífaaqasáa qíqoondiuqa, qinée Peetoroosa qímannimidaqa. Ínnee Yísuna ufara aupúrarana máree maríasa sía taútiaqa nánee moo mánda áinaina maasáki kambíqeenoo fee qímasee múnari mínari sía iaqa. <sup>13</sup> Káqi asasa kái iaqa. Maasá ásauku mundírana aupúrarana náida qímina máraidee kai qímasee asasiaqa. Miqífanoo innaarúnaindari miná káqa aréenarafa faqa kooroomámbinaqa maasá asasírana qumbiqárausa márianaura. <sup>14</sup> Óo qiní qífaaqasáa qíqoondiuqa, qinée Peetoroosa qímannimidaqa. Ínnee Yísuna ufasáara aupúrarana máree maríasa asasiaqa káqa aréenarana maraquna Ánutuna maraquna maasá náakinoo máridanoo fee qímasee asasiaqa. <sup>15</sup> Yísuna áuquasaara aupúrarana nímifaqa asasiaqa, mandóosana ákiaqara aupúrarana nímiranara eeráiriaqa. Ínnee Yísuna ufa írimarias ínnikiqari sía moó fanno fidíka ruqíasainanoo kúquani sándufa rukírafafa faqa sía máriani, úmmuarirafa faqa sía máriani, moosá mandáinainaki kéeqaranara ínnikiqari moó fanno sía uqanna mi-mandoosanná marasée miná ákiaqara aupúrarana máraaqa. <sup>16</sup> Ínnee Yísuna ufara aupúrarana maraséeqa sía minára nisaurúaqa, Yísuna áuqu maasásaa márínara Ánutunara dúfi dúfi qiaqa.

<sup>17</sup> Ánutufa aiqámausa ufa írira aukuana dóo ani máridanoo. Ánutufa narí faiqi námu ufa náaree íriannoo. Íridanoo misá faqa aupúrarana nímiannoo. Miqí qímasee níminanoo Ánutuna ufara níkooqee marisa náqi fee íannoo fee firaaqóo uqanna misá ufa nímiannoo. <sup>18</sup> Óoqeenáa tamummáqarausa ákara minára maaqímmínoo máridanoo.

Andeeqára fasiqauqa nímeekamakida asumu máriranaki kéeqaidaqa, Ánutunara níkooqee marisa faqa mandóosana máreemarias faqa náqi fee ifáree, firaaqóo mandáikifaranoo.

Tamummáqara fasiqa ufa miqí qímaqoofa máridanoo.

<sup>19</sup>Minára iriséeqa Ánutuna íriranasaa aupúrarana máree maríasa nári ámiqira mágiranannai nári nifaqaqá nári áuquqoo fásiqanasaa nári nifaqaqá ámiqimasee quqásee márifaranoo. Ínni áuqufa óoqai qíma afeekaikámmaqoofa márifanoo dóo miqóo kai fúannoo sía rakéeiannoo.

**Yísuna ufa suqímariasasaa rakísirausa misá óosanara qímaqoo úfafa.**

**5** <sup>1</sup>Minára ínni amaana máqasaa rakísimariasa qímannimidaqa.

Qinée Peetoroosa amaana máqasaa rakísimarunausa máridaqa ínni qímannimidaqa. Qinée ásauku mundírana aupúrarana qeeqá qífunnai qáfaafanausa máridaqa, kásooqaqee innaarúnaindaraa káqaqá qárafa akooroo ínaqa qinée faqa akaqána máraráree qídaqa ínni qímannimidaqa. <sup>2</sup>Ínnee amaana máqasaa rakísirausa faqa ámiqira asumu aandau rakísidara foora máriaqa Ánutufa ínnee faiqí ánaaseera asumu aandaura foora rakísiaqee qídanoo. Sía níkoo nikaamásee rakísinnimaqaaqa Ánutuna íriranamau kai asasammásee rakísinnimaqaaqa. Sía feefaurúara kai irisée mi-rakisira saikána máraaqa naundurákinaana dadaaqianée qímasee máraaqa.

<sup>3</sup>Ínnee amaana máqasaa rakísimaria fasiqausa sía ínneeqara úriqararausee qímasee fuki faakí qiaqa, ínnee fídaqa quandáfi íreedá kai faiqí ánaasee nífiqee andeeqáramau kai fuqua. <sup>4</sup>Ínnee miqímasee faiqí ánaasee rakísifanoo aandáura foora rakísirafa firaafá Yísufa innaarúnaindari akooroomáfino káqaqá aréenara qafee ínni níkiqasaa quqásee nímiannoo sía aréenarafa taikáaninafa náaru náaru káqi márianinafa.

<sup>5</sup>Miqí kai íqa ínnee kumaaráauqa faqa ínneeqa faiqí firaasá nímeemaanai miqí kai másee uréeqa máriaqa. Ínnee aiqámausa óorudupi óorudupimáfinaqa qamunnara foora afisúsee máriaqa. Tamummáqarausa ákara minára maaqí qídanoo.

Ánutufa faiqí ánaasee nári nuqu uqéeree maríasa rafáaqafídanoo fifímariasa adíafaairana faqa ámiqirana faqa nímidanoo.

<sup>6</sup>Tamummáqara fasiqa ufa miqínoo mágiranara ínnee minára irisée Ánutuna afeeka asauku ámeemaanai uréeqa márifanoo narí áukuana qumuréenoo ínni uqéera úriqararanaki quqánnisáannoo. <sup>7</sup>Mifá Ánutufa ínniara ámuqusímarífano rakísidanoo. Minára ínniqa aiqáma ainainara naundurákinaa ummaara rufífarana nimukée marína náindiri rée maríana mináuqa moodáanaki uqéeree qee Yísuna minásaa kai áqusaifanoo dadaaqíannoo.

<sup>8</sup>Ínnee ínneeqa nimanara irisée aufárida máriaqa ínni namuqáá Sadannafa káasau fainiara foora fíqu fáiqu ídanoo yánee nambíqaanau yánee nambíqaanau qídanoo. <sup>9</sup>Aiqáma maqa maaqaki ínni niqoónausa Yísuna ufa írimariasa moodáa karámmida aupúree maríafanoo. Minára irisée ínnee Yísuna saqárikamma mapukúsee máridaqa

Sadannafa áninaqa ititáidaqa máriaqa.<sup>10</sup> Ínnee maaqóo maqásaa máridaqa kákikaaqoo nídafirafa máriannoo. Márifanoo káqi áfaarirana ákoofa Ánutufa ínni náaraidanoo narí náaru náaru káqa aréenarana ásauku mundírana námufaqa narí námufaqa ínni nímiannoo. Ínnee maaqóo málifanoo mifá kai ínni ánoonáikamá nímaqannoo mifá kai naunduráki mapukírana nimiséenoo afeeka faqa afeeka máqa atuna fooqáana nímiannoo.<sup>11</sup> Aiqáma afeeka rakísinnimaqarafa náaru náaru mináindi máriannoo. Kúqaa.

### Átisaa nímadoo úfafa.

<sup>12</sup> Qiní ámiqira qíkaqafasaa Sirafanusafa dadaaqifaqa maa-kaqikaa akarána rúmannimaqeeqa. Ínnee Yísuna ufaní máriafaqa qinée qímannimidaqa nifeeqáraidaqa, ínnee minakí máridaqa kúqaa Ánutuna áfaariranaki máriafanoo. Ínnee minakí mapukúfi kikfqiaqa.

<sup>13</sup> Yísuna ufa írimariasa Babiroonia máqusa máriasa faqa maridaqa Ánutufa misá faqa rusandeesáumumasee mároosa maa-papiqánaki ínni nímandaidaqa. Qiní qímaaku Marikoofa mifá faqa ínni nímandaidanoo. <sup>14</sup> Ínnee Yísuna ufa írimariasa ímariandee narí ámooqee narí ámooqee iaqa.

Ínnee ásauku mundírana áraamuqmaaka faiqinámu ínni naundurái asooárafa máriani.